



MARCH
OF DIMES
CANADA

LA MARCHE
DES DIX SOUS
DU CANADA



Relever le défi

Rapport annuel 2019/20

Conseil d'administration de 2019/20 de la Marche des dix sous du Canada

Catherine Sherrard – présidente

Elizabeth Lounsbury – vice-présidente

Alan Lipszyc – trésorier

Michael Cole – secrétaire

Peter Rummye – ancien président

D^r Luis Barreto

Tony Baros

Catherine Bell

Laurie Bruner

Allister Byrne

Janet Candido

Adam Cieply

Michael Claener

Elizabeth Greville

Wendy Kaufman

Patricia Peel

Trent Pringle

D^r Blair Roblin

D^r Faisal Saeed

Graham Todd

Lynn Wagner

Cameron Whale

Notre mission

Maximiser l'indépendance, l'autonomie et la participation communautaire des personnes ayant un handicap.

Message de la présidente du conseil d'administration et de notre président et PDG

Relever le défi est présent dans l'ADN de la Marche des dix sous du Canada et toutes les personnes que nous servons.

Les personnes qui vivent avec un handicap relèvent le défi chaque jour. Pour plusieurs de ces personnes, il s'agit d'apprendre à s'ajuster à la vie avec un handicap. D'autres personnes doivent faire face à l'isolement et à la solitude. Cependant, toutes ces personnes continuent d'aborder le stigmate et les obstacles qui continuent d'être trop prévalents dans notre société.

Nos employés relèvent le défi pour fournir des soins, le développement des compétences, de la compassion et des contacts quand ils en ont le plus besoin.

Nos donateurs, nos bénévoles et nos partisans relèvent le défi en donnant généreusement pour ouvrir la voie à des changements notables.

Ceci était une année d'innovation et de croissance pour la Marche des dix sous du Canada alors que nous avons continué de renforcer notre organisation et ses programmes, ses services et ses systèmes. Nous avons mis un nouvel accent sur la collaboration – au sein de notre organisation et à l'extérieur dans les communautés que nous servons. Nous sommes engagés à écouter et à apprendre. Nous estimons la créativité et l'innovation.

Quand nous avons commencé cette année, nous n'aurions jamais pu prévoir où elle nous mènerait. Nous ne pourrions pas savoir la sérieuse menace qu'une pandémie mondiale constituerait à chaque partie de ce que nous faisons, et nous ne pourrions pas anticiper les changements que nous devons apporter pour réagir et protéger notre communauté. Mais, grâce à toutes les innovations que nous avons introduites au cours de l'année, nous étions bien placés pour relever le défi. Comme nous l'avons dit, c'est présent dans notre ADN.

Nous avons une incroyable histoire qui est saisie dans ce rapport, qui célèbre la vie des Canadiens et des Canadiennes qui se tournent vers nous pour du soutien.

Aujourd'hui, la Marche des dix sous du Canada est une force puissante, croissante et compatissante pour le bien dans les communautés à l'échelle du Canada – et c'est important pour les personnes dans notre pays qui vivent avec un handicap. Ensemble, nous continuerons de relever les défis à venir.



Catherine Sherrard
Présidente du conseil
d'administration



Leonard Baker
Président et PDG

Voici **Carolina Floyd**

Sebastian décrit sa mère, Carolina Floyd, en tant qu'une personne courageuse, forte et drôle – des qualités dont elle avait besoin lors des trois dernières années alors qu'elle faisait face aux défis de la sclérose latérale amyotrophique (SLA).

Il y a cinq ans, Carolina a reçu le diagnostic de la maladie dégénérative. Elle a continué de travailler pendant une année après cela, mais sa condition s'est graduellement aggravée, et elle a dû arrêter. Au début, la maladie s'est manifestée par des spasmes dans son bras gauche. Ensuite, elle ne pouvait pas danser. Après cela, elle ne pouvait pas nager. Éventuellement, Carolina ne pouvait pas parler ni bouger.

« Depuis que je suis devenue handicapée, je traverse des étapes, » a dit Carolina dans une entrevue par courriel. « Au début, je me



souciais des petites choses comme la vie privée et la dignité. Ensuite, c'est devenu une question de besoins de base, et j'ai dû laisser tomber des millions de choses. Comme la honte. »

Carolina et sa famille ont communiqué avec les Services de soutiens communautaires de la Marche des dix sous du Canada. Elles cherchaient du soutien pour les soins personnels de Carolina; ce qu'elles ont reçu était la tranquillité d'esprit.

« Chaque jour quand ils sont ici, je suis soulagée de savoir que je peux en faire confiance et en dépendre. Ils me donnent le sentiment que je suis toujours la même personne, » a dit Carolina.

« Je peux quitter la maison, je peux aller travailler, en sachant qu'on prend bien soin de Carolina. »

Ce qui est le plus important est ce que cela a signifié pour ses deux fils. Auparavant, ils aidaient Carolina à monter et descendre les escaliers dans leur maison, mais, grâce au soutien de la Marche des dix sous du Canada, ils ont pu juste jouir de passer du temps avec elle.

« J'ai toujours eu une relation étroite avec ma mère, » a dit Tristan, le fils de Carolina. « La relation que j'ai avec mes parents en est une que n'éprouvent pas beaucoup de personnes. »

C'est ce que Carolina souhaitait. « Grâce à la Marche des dix sous du Canada, je peux utiliser mon énergie pour être la mère de mes fils. »

Malheureusement, Carolina est décédée en juillet 2020. Nous sommes honorés d'avoir joué un petit, mais utile rôle dans sa vie. Nous offrons nos plus sincères condoléances à sa famille et à ses amis.

Visitez marchofdimes.ca/rapportannuel2020 pour une vidéo de l'histoire de Carolina.





Carolina et son mari, Hugh.

Fournir de l'aide pratique pour une vie autonome

Par l'entremise de notre réseau croissant de Services de soutiens communautaires, nous fournissons des services essentiels qui permettent aux personnes d'avoir une vie aussi autonome que possible à l'aide de soins personnalisés. Que le handicap soit physique, cognitif ou le résultat d'un traumatisme crânien ou du vieillissement, nous aidons les usagers dans leur domicile et dans leur communauté en les aidant à établir un niveau plus élevé de fonctionnement et de lien avec d'autres personnes.

Au cours de l'année dernière, le nombre de personnes que nous servons a augmenté à plus de 6100.

Relever le défi en 2019/20

Adopter un nouveau modèle de soins en Ontario

En 2019, la province de l'Ontario a annoncé la restructuration de son système de santé, en introduisant un nouveau modèle de soins qui réunit les fournisseurs de soins de santé et les fournisseurs de soutiens communautaires en des équipes locales pour favoriser une approche plus coordonnée, efficace et centrée sur la personne en matière de la prestation des services. Pour assurer que les besoins de notre communauté sont bien considérés dans le processus de transition, nous avons commencé à travailler avec plusieurs équipes Santé Ontario, et des sous-groupes spécialisés dans le handicap physique, le traumatisme crânien et les aînés frêles. Alors que le processus continue de s'évoluer, nous avons hâte d'informer et de jouer un rôle fondamental dans la mise en œuvre de ce nouveau modèle de soins.

Maximiser notre impact dans la RGT

En tant que chef de file reconnu en matière de la prestation de services d'auxiliaires pour les personnes qui ont un handicap, nous étions fiers d'étendre notre prestation de services dans la région du Grand Toronto (RGT) par l'entremise du transfert des services d'auxiliaires de Lésions médullaires Ontario à la Marche des dix sous du Canada. Ce transfert en mars 2020 était le plus grand transfert entre deux agences de ces services en Ontario, représentant plus de 110 consommateurs et 4,6 millions de dollars de financement annuel. Grâce au professionnalisme et à l'accent mis sur les

consommateurs des deux agences, la transition a été facile pour nos consommateurs – même au milieu de la menace imminente de la COVID-19.

Lancer de nouveaux services pour les Manitobains

Au sein de notre mission se trouve l'envie de servir efficacement plus de Canadiens qui ont un handicap. Pour démontrer cet engagement, nous nous sommes préparés pour la prestation de services résidentiels pour les adultes au Manitoba qui vivent dans leurs propres maisons ou bien dans des modèles d'appartement intégré et de vie en groupe. Les services incluent la réadaptation/l'apprentissage de l'autonomie fonctionnelle, les soins personnels, l'aide familiale et la gestion des cas pour les personnes ayant une vaste gamme de handicaps physiques et un traumatisme crânien. C'est la première fois que nous avons fourni des Services de soutiens communautaires au Manitoba.

Fournir des soins culturellement inclusifs

Nous avons formalisé notre partenariat avec Barrie Area Native Advisory Circle pour financer un Travailleur autochtone des soins des Services d'aide à la vie autonome à temps plein. Le programme joint nos postes traditionnels de Travailleur en ressources des Services d'aide à la vie autonome et de Préposé aux services de soutien dans un poste unique combiné, ce qui nous permet de fournir des soins et des soutiens culturellement sensibles pour les aînés autochtones dans les communautés mal desservies. Nous planifions étendre la portée de ce service dans d'autres communautés autochtones dans le futur.

Voici **Lara Kaufman**

Il y a dix ans, Lara Kaufman était en vacances au ski avec son mari et ses trois petits enfants quand elle a été gravement blessée. Son artère carotide droite a été disséquée, ce qui a causé un ACV grave qui a paralysé le côté gauche de son corps. Elle n'avait que 41 ans.

Aller d'une survivante à une bénévole

Aujourd'hui, Lara a trouvé sa nouvelle normale. Elle se perçoit comme une survivante d'un ACV au lieu d'une victime. Elle partage cette attitude positive avec les personnes qui ont récemment subi un ACV en tant que bénévole pour le Programme de visites à l'hôpital d'Après un ACV de la Marche des dix sous du Canada qui lie les personnes qui ont subi un ACV dans le passé avec des survivants d'un ACV récent qui se trouvent encore à l'hôpital pour donner de l'information et de l'inspiration.

« Je donne de l'espoir. Je connais le chemin du rétablissement, ce à quoi s'attendre du processus, qu'il y a une vie après avoir subi un ACV, » dit Lara.



C'est un rôle que Lara chérit, qui exige un équilibre délicat d'humour et d'honnêteté. « Je me sens bien dans ma peau, » dit Lara. « J'en profite autant qu'eux. »

Lara offre aussi des conseils pratiques qui l'ont aidé. « Je leur recommande toujours de s'enregistrer quand ils font une thérapie physique ou quand ils marchent. De telle façon, ils peuvent voir leur progrès, même s'il est petit. »

Lara se souvient d'un patient en particulier. Elle l'a rencontré sa première journée en tant que bénévole, et il lui a posé plusieurs questions, qu'il a toujours suivies d'une réponse très négative « oui, mais ».

« Il se disputait à propos de tout ce que je disais, » se rappelle Lara. « Sauf ma dernière réponse. Quelque chose que j'avais dit l'a enfin touché, et il a dit « Je devrai en penser ». Je savais que j'avais changé sa perspective, juste un peu. C'est ça qui m'a fait dire que ça en valait la peine et je savais que je voulais faire encore plus de bénévolat. »

Chaque fois que Lara rend visite à un survivant d'un ACV récent, elle le laisse avec cette réflexion : « Le rétablissement après un ACV est comme escalader une montagne. Il exige beaucoup de travail, de la persévérance et de la patience, mais la vue du sommet est spectaculaire. »

Visitez marchofdimes.ca/rapportannuel2020 pour une vidéo de l'histoire de Lara.



Établir un lien à l'espoir, à l'humanité et à la vie

Pour améliorer la qualité de vie pour les enfants, les jeunes, les adultes et les aînés qui ont des handicaps et des traumatismes crâniens, et leurs proches aidants, la Marche des dix sous du Canada offre plusieurs programmes à base communautaire, y compris notre programme en évolution, Après un ACV. Adaptés aux besoins de chaque personne, nos programmes fournissent de l'information, de l'assistance pratique, le développement des compétences, l'entraide, des opportunités sociales/ de loisirs, des ressources et même du financement pour des aides à l'accessibilité. Par l'entremise de ce

travail essentiel qui est fréquemment le résultat de partenariats communautaires, nous élargissons l'accès aux soins et aux contacts pour les personnes qui sont trop fréquemment exclues.

**Nos programmes
communautaires
et notre équipe
d'Après un ACV
ont servi 33 373
usagers en 2019/20**

Relever le défi en 2019/20

Transformer la vie après un ACV

Étant donné que chaque année, plus de 62 000 personnes subissent un ACV, l'ACV est une cause principale de handicaps chez les adultes au Canada.¹ Le Canada n'a pas bien prévu les besoins posthospitaliers des survivants d'un ACV – plusieurs personnes disent qu'elles se sentent abandonnées et seules quand elles sont renvoyées de l'hôpital de soins actifs, sans avoir une voie claire à suivre. C'est la raison pour laquelle nous avons créé un nouveau cadre stratégique pour le programme Après un ACV, approuvé en mars 2020 par le conseil d'administration de la Marche des dix sous du Canada. Ce nouveau cadre aidera à assurer que les survivants d'un ACV à l'échelle du Canada reçoivent

de l'information exacte et en temps opportun, l'accès à des programmes et à des appareils pour soutenir leurs besoins de vie quotidienne, du soutien individuel et en groupe, et l'accès à une communauté de personnes qui comprennent l'expérience de la vie après un ACV.

Vivre pleinement à l'aide du programme LIFE

Le programme Apprendre comment être autonome afin d'avoir du pouvoir dans l'avenir (LIFE) fournit des compétences et des opportunités pratiques pour la croissance et le développement aux jeunes qui ont un handicap qui se préparent à la vie adulte. Cette année, nous avons établi un partenariat avec des compagnies et des organisations communautaires

1 (Dé)connexions. Des liens insoupçonnés posent un risque. Bulletin 2019 sur les maladies du cœur, l'AVC et les déficits cognitifs d'origine vasculaire. Cœur + AVC. Retrait de : heartandstroke.ca/-/media/pdf-files/canada/2019-report/heartandstrokereport2019.ashx?

pour offrir de riches expériences, y compris des ateliers interactifs avec la Peel Art Gallery, des événements avec des groupes incluant Holland Bloorview Kids Rehabilitation Hospital, des séances de découverte technologique avec Microsoft et une sortie éducative à l'édifice de la législature à Queen's Park. De plus, nous avons organisé un programme pilote d'une durée de deux semaines pour le programme LIFE à Vancouver alors que nous planifions notre expansion dans l'ouest du Canada.

Servir les personnes atteintes d'aphasie et de handicaps en matière de communication

Causée par un dommage de la zone cérébrale du langage, l'aphasie rend la communication difficile et elle est éprouvée par une personne sur trois qui a subi un ACV. Ce programme est maintenant certifié ISO, ce qui assure une expérience cohérente de qualité élevée pour le consommateur et des programmes

opérationnels standardisés à l'échelle du Canada. Cette année, nous avons soutenu plus de 350 personnes qui vivent avec l'aphasie par l'entremise de nos services, de nos groupes et de nos camps.

Recevoir de la thérapie par l'entremise d'une auto-expression dramatique

Notre Programme de formation sur l'efficacité personnelle, un partenariat avec Brain Injury Community Re-Entry, fournit des activités structurées qui promeuvent le développement de compétences sociales, cognitives, physiques et émotionnelles pour 35 personnes qui ont un handicap et/ou un traumatisme crânien. Sept participants ont participé à un atelier dramatique de cinq parties avec le département de l'art dramatique à l'Université Brock et d'autres partenaires. L'atelier a eu lieu en vue de se préparer pour deux présentations publiques d'une expérience d'une performance improvisée adaptée pour les personnes qui ont un handicap.



Camp d'aphasie de 2019 en C.-B.

Voici **Quincy Odutayo**

Pendant longtemps, Quincy Odutayo avait de la difficulté à trouver un emploi.

« C'était difficile, » dit-il. « Je deviens nerveux lors des entrevues, et plusieurs personnes ont pensé que je ne serais pas un bon employé. »

Heureusement, quelqu'un lui a parlé des Services d'aide à l'emploi de la Marche des dix sous du Canada. Quincy a communiqué avec cette personne et il a trouvé le soutien dont il avait besoin, y compris une évaluation de ses compétences et intérêts, et des conseils pratiques.

« D'abord, nous avons discuté de quels types d'emplois j'aimerais avoir et de mon expérience. Ensuite, nous avons travaillé sur mon cv et pratiqué des questions d'entrevue, » dit-il.

Avec de l'aide, il a fait le travail pour se préparer, il a surmonté sa nervosité et il a été placé avec succès dans un emploi en tant



que préposé des poussettes à un supermarché local Longo's, qu'il a depuis un an.

« J'étais un peu timide, la première journée, car je ne connaissais pas beaucoup de personnes, et j'ai dû apprendre l'emploi, » dit-il. « Mais maintenant, je le fais bien. »

Ça s'est bien passé. Quincy est fier de ses accomplissements et ses collègues l'aiment beaucoup, ce qui lui donne un sentiment de connexion qu'il manquait auparavant.

« Nous n'avons jamais eu un moment que nous regrettons d'avoir fait ceci. Les clients l'aiment. Notre équipe l'aime. Il convient tout simplement à notre compagnie, » dit Antonietta Curcio, gérante, Longo's.

« L'emploi est une partie essentielle de la vie, » explique Lisa Mundle, spécialiste en réadaptation professionnelle à la Marche des dix sous du Canada. « Dès que le candidat travaille, on peut voir une complète transformation. On peut entendre la joie. On peut voir la joie qu'il exprime. »

Quincy a aussi remarqué qu'il est plus patient, et plus confiant, depuis qu'il a commencé à travailler à Longo's.

« Je veux accepter plus de responsabilités. Je veux faire plus. Je veux avoir plus d'expériences au travail, » ajoute Quincy. « Ceci sera bon pour mon futur. »

Visitez marchofdimes.ca/rapportannuel2020 pour une vidéo de l'histoire de Quincy.



Ouvrir la voie à un emploi enrichissant

Un emploi est un ingrédient essentiel pour l'estime de soi et l'indépendance personnelle et financière – mais seulement 59 % des Canadiens en âge de travailler ayant une incapacité occupent un emploi.² Les Services d'aide à l'emploi de la Marche des dix sous du Canada existent pour assurer que les personnes ayant un handicap réussissent à atteindre leurs objectifs d'emploi. Nous sommes le chef de file au Canada pour l'établissement d'un lien entre les personnes qui ont un handicap et des employeurs qui recherchent des candidats qualifiés pour des emplois. Nous fournissons la prestation de services de la plus grande qualité dans notre secteur

Les Services d'aide à l'emploi ont servi 19 256 usagers en 2019/20

grâce à l'étendue de notre compréhension, notre vaste portée, notre infrastructure avancée et nos ressources.

Relever le défi en 2019/20

Mentorer les gens afin qu'ils se fassent connaître

MentorAbility est une initiative à l'échelle du Canada gérée par l'ACSE (Association canadienne de soutien à l'emploi). Le programme offre une expérience unique de mentorat dans laquelle les chercheurs d'emploi qui ont un handicap sont jumelés à des mentors personnels (des employeurs ou des chefs d'entreprises) – pour examiner différents cheminements de carrière et différentes opportunités de carrière dans le domaine d'intérêt qui les intéresse. Nous participons au programme en partenariat avec l'ODEN (Ontario Disability Employment Network). Ensemble, nous représentons le centre de l'Ontario. Nous avons jumelé 38 personnes à des mentors qui ont inclus un agent de police, un parajuriste et un toiletteur professionnel pour les petits animaux. Chaque mentor a passé du temps et fournit une rétroaction, ce qui a aidé les

personnes qui ont un handicap à développer leurs objectifs de carrière.

Créer de nouvelles relations et opportunités

L'Amazon Alternative Workforce Supplier Program est conçu pour répondre aux besoins des personnes qui vivent avec un handicap, ou qui font face à d'autres obstacles à l'emploi. Amazon travaille avec d'autres fournisseurs de main-d'œuvre, y compris la Marche des dix sous du Canada, pour jumeler les personnes aux emplois convenables et soutenir la transition au milieu de travail chez Amazon. Depuis que nous avons remporté ce contrat en juin 2019, nous avons placé 48 associés dans des emplois dans des entrepôts d'Amazon. Nous avons aussi collaboré avec 25 autres fournisseurs de services d'aide à l'emploi pour placer leurs usagers qui vivent avec un handicap dans le même établissement d'Amazon.

² Enquête canadienne sur l'incapacité, 2017. Statistique Canada. Retrait de : 150.statcan.gc.ca/n1/daily-quotidien/181128/dq181128a-fra.htm

Page opposée : Un usager de la MDSC travaille à Basic Packaging à Mississauga.



Voici **Bradley Heaven**

Comme la plupart des jeunes, Brad Heaven est confortable avec la technologie. Il l'utilise pour faire ses travaux scolaires, pour jouer des jeux-vidéo et pour communiquer avec sa famille et ses amis. Mais c'est plus que le divertissement ou un outil pour Brad. La technologie est comment il interagit avec le monde.

Brad est né avec la paralysie cérébrale spastique non verbale. Il communique avec des mouvements oculaires et des gestes au lieu de la parole, ce qui est un défi. Grâce à la Marche des dix sous du Canada, maintenant il a un ordinateur portable avec un oculomètre fixé sur son fauteuil roulant. Par l'entremise de cette technologie spécialisée à l'écran qui enregistre la position de ses yeux et les mouvements qu'ils font, Brad peut naviguer un clavier et, quand il est fini, il clique sur speak. Ensuite, une voix lit à haute voix ce qu'il a tapé. C'est si simple, mais cette technologie a un profond impact sur Brad et les personnes avec lesquelles il communique.

« Ceci a changé ma vie, » dit Brad. « Je peux faire tout ce que les autres personnes font avec une souris et un clavier. Auparavant,





De gauche à droite : Bradley avec son ami et aide, Dan O'Conner

j'étais limité à l'usage de l'installation à mon bureau, mais maintenant, j'ai une voix partout où je vais. »

Son nouvel ordinateur portatif haut de gamme permet aussi à Brad d'accomplir plusieurs tâches en même temps, d'exécuter des programmes avancés – et de gérer All Access Life, le site Web et le blogue vidéo qu'il a créés avec son ami, aide et partenaire commercial, Dan O'Conner.

All Access Life rassemble la technologie de l'information accessible la plus récente dans un endroit pratique. Les visiteurs peuvent découvrir quelles nouvelles technologies d'adaptation, quels produits, quelles applications, quels sites Web et plus encore sont disponibles, décider lequel conviendra le mieux à leurs besoins, et établir un lien avec d'autres personnes qui vivent avec des

handicaps. C'est une communauté ainsi qu'une ressource. Brad connaît l'importance de cela.

La technologie a aidé à Brad à faire face à des défis personnels, professionnels, et académiques. Maintenant, il aide les autres personnes à le faire. Il sait comment l'appareil convenable peut faire en sorte que le monde soit plus accessible pour quelqu'un qui vit avec un handicap, et il a hâte de voir ce qui s'en vient. La Marche des dix sous du Canada a aussi hâte de le voir alors que nous développons des programmes qui soutiennent l'accès à la technologie et aux appareils et accessoires fonctionnels.

Comme le dit Brad, « Il n'y a aucune limite! »

Visitez marchofdimes.ca/rapportannuel2020 pour une vidéo de l'histoire de Bradley.

Égaliser le niveau d'équité

Pour les personnes qui ont un handicap, l'inclusion et l'équité impliquent souvent l'aide des aides fonctionnelles et des appareils et accessoires fonctionnels qui égalisent le niveau d'équité. Ils font en sorte qu'il soit possible, pour plusieurs personnes, de continuer de vivre dans leur propre maison dans un milieu sécuritaire, abordable et sûr. Pour d'autres personnes, ils peuvent ouvrir une vie d'isolement, ce qui leur permet de s'aventurer dans la communauté, d'établir un contact et de communiquer avec d'autres personnes. Les nouveaux développements au niveau de la technologie font en sorte qu'il soit encore plus facile de surmonter les obstacles et l'avenir semble plus prometteur – nous sommes fiers d'exploiter son pouvoir pour le bien des personnes à l'échelle du Canada qui ont un handicap.

**Les Services
de soutiens
communautaires
ont servi 6147
consommateurs
en 2019/20**

Relever le défi en 2019/20

Améliorer la qualité de vie à l'aide d'équipement de mobilité et d'aide

Selon les chiffres, 2019/20 était une année qui a eu un grand impact pour nos programmes qui fournissent de l'équipement de mobilité et de l'aide pour les personnes qui vivent avec un handicap. Notre Programme des appareils et accessoires fonctionnels, soutenu par des donateurs, Centraide et d'autres agences communautaires, a acheté des appareils et accessoires pour plus de 4000 personnes. En même temps, les bénévoles experts de notre programme DesignAbility^{MD} ont inventé et créé 120 aides fonctionnelles personnalisées et ils ont commencé à développer leurs compétences

pour utiliser notre nouvelle imprimante 3D qui permettra la production de grandes quantités d'appareils et accessoires fonctionnels.

Renforcer les compétences technologiques pour les jeunes

Notre programme Apprendre comment être autonome afin d'avoir du pouvoir dans l'avenir (LIFE) a établi un partenariat avec Microsoft pour organiser une série d'ateliers qui exposent les participants à de nouvelles technologies en mettant l'accent sur les compétences de vie et l'autonomie. Les ateliers ont inclus l'usage de OneNote et de ses caractéristiques d'accessibilité, de Paint 3D, d'Immersion Reader et des jeux inclusifs de Disney

Trivia. Notre partenariat avec Microsoft nous place en bonne position pour augmenter notre usage de la technologie pour améliorer nos programmes et aborder les obstacles dans les régions rurales.

Changer des vies par l'entremise d'adaptations des habitations et des véhicules

En 2019/20, notre Programme d'adaptation des habitations et des véhicules, financé uniquement par le gouvernement de l'Ontario, a financé 905 petits projets de construction et adaptations de véhicules. Ceci a permis aux enfants et aux adultes de continuer de vivre en toute sécurité dans leur maison, d'éviter la perte d'emploi et de participer dans leurs communautés. Les projets ont inclus l'installation de rampes de sécurité et de soulévateurs, l'élargissement des ouvertures pour les portes pour permettre l'accès aux fauteuils

roulants et l'adaptation des salles de toilettes pour assurer la baignade en toute sécurité.

Malheureusement, 66 % des demandes ont dû être refusées, car le financement n'a pas augmenté au même rythme que la demande. Quand de tels projets ne sont pas financés, les personnes qui ont un handicap – dont plusieurs vivent en pauvreté – ont peu d'options. Pour certaines de ces personnes, le résultat est une vie plus isolée étant donné que sortir de la maison ou de l'appartement n'est pas possible. Pour d'autres personnes, cela signifie la perte de leur emploi, la continuation de vivre dans des maisons dangereuses ou peut-être le déménagement à une maison de soins de longue durée. Afin de relever le défi et d'élargir la portée du programme, nous avons démarré une stratégie pour mener une recherche au sujet des impacts du programme qui changent la vie, afin de présenter des arguments fondés sur des preuves pour plus d'investissement gouvernemental.



L'équipe du Programme d'adaptation des habitations et des véhicules fête son Zero Project Award pour l'amélioration de la vie des personnes qui ont un handicap.

Voici **Anita Lam**

En décembre 2014, Thomas, le mari d'Anita Lam, est tombé trois fois. C'est à ce moment-là qu'elle l'a amené chez un neurologue. L'imagerie médicale a révélé qu'il a probablement subi plusieurs accidents ischémiques transitoires, ou AIT, ce qui sont de petits ACV.

Après cela, Anita est devenue la proche aidante à temps plein de Thomas. Il se fatigue facilement et il a souvent des maux de tête. Il traîne les pieds quand il marche, et il a de la difficulté à soutenir la partie supérieure de son corps, ce qui fait qu'il est instable. De temps en temps, il s'étouffe en mangeant et buvant.

« Auparavant, il était très mobile, » dit Anita. « Maintenant, son mouvement est limité, et il exige un fauteuil roulant quand nous sortons. Il essaie de marcher à la maison, ce qui est bon, mais il y a toujours un danger qu'il tombera. »

C'est la plus grande inquiétude et le plus grand défi d'Anita. Cela signifie qu'elle ne peut jamais laisser Thomas seul. Elle trouve





un peu de temps pour faire les tâches domestiques et les courses pendant les 45 minutes qu'il passe chaque jour à se reposer, ou quand des préposés aux services de soutien à la personne viennent pour le laver et faire ses exercices. Le seul autre temps qu'elle a pour elle-même est après que Thomas va dormir à environ 23 h. À ce moment-là, elle est épuisée.

« Je dois être là tout le temps, » dit Anita. « Même quand il va à la salle de toilette, je dois l'aider. C'est une énorme pression. »

Heureusement, ils ont trouvé Strathcona Stroke Recovery Group (mené par la Stroke Recovery Association of British Columbia, ce qui est une société affiliée du Programme Après un ACV de la Marche des dix sous du Canada).

« Dès notre première rencontre, nous nous sommes sentis accueillis, » se souvient Anita. « La plupart des membres sont de Hong Kong, aussi, et ils parlent le cantonais donc c'était facile d'établir un lien. »

Anita décrit toutes les personnes aux rencontres – des survivants, des proches aidants, des bénévoles et des coordonnateurs – en tant que dévoués et

soucieux. Thomas et elle profitent beaucoup de leur participation aux rencontres.

« Il est plus content, car il ne se sent plus comme s'il est seul, » dit-elle. « J'ai aussi d'autres proches aidants et d'autres personnes avec qui parler. J'ai l'occasion de dégager certaines de mes anxiétés. »

Le groupe est aussi une ressource pratique. Un nutritionniste et un docteur en médecine traditionnelle chinoise étaient des conférenciers récents, et Thomas est plus désireux de faire ses exercices là qu'il l'est à la maison, ce qui donne du confort à Anita.

Anita se compte chanceuse d'avoir l'aide du groupe de rétablissement après un ACV et des préposés aux services de soutien à la personne. Mais elle a toujours du mal.

Anita encourage les autres proches aidants de ne pas renoncer, de demander pour de l'aide, et de ne pas oublier qu'ils ne sont pas seuls. Des soutiens sont disponibles.

« Il est difficile d'être un proche aidant, surtout quand c'est quelqu'un qui a des problèmes de mobilité, » dit-elle. « Les représentants de la santé doivent entendre cela et fournir plus d'aide. »

Soutenir les proches aidants en matière de rôles exigeants

La plupart des personnes ne planifient pas être un proche aidant. Ça se passe dans une vie pleine d'autres choses. La maladie ou le handicap d'un être cher change tout – les actions quotidiennes, les croyances, les espoirs, les attentes, et les liens aux autres personnes. C'est un rôle qui peut s'avérer épuisant, stressant et accablant, et il y a trop de personnes qui le font seules. La dépression et l'isolement sont communs, car le proche aidant fournit du soutien pour son être cher chaque

heure de chaque jour. Les soins personnels sont abandonnés et la solitude s'insinue, car il n'y a pas de temps pour prendre des pauses, et quand ils discutent avec d'autres personnes, elles ne comprennent tout simplement pas. Nous sommes engagés à soutenir les proches aidants et les familles en fournissant de l'information, des programmes et des liens sociaux et communautaires pour faciliter l'expérience.

Relever le défi en 2019/20

Créer une communauté de soutiens pour les proches aidants

Avec des fonds provenant de la Fondation Trillium de l'Ontario, nous avons lancé le Caregiver Project – une initiative pour éduquer, inspirer et créer un lien entre les personnes qui prennent soin d'un être cher après un ACV ou une maladie chronique. Cinq événements en direct ont attiré 351 proches aidants. De plus, quatre Caregiver Talks, de nombreuses séances de soutien et une conférence en personne ont réuni des proches aidants, des experts et des défenseurs pour partager leurs expériences vécues et échanger des idées. Depuis l'avènement de la pandémie, nous avons changé le programme en des webinaires et des séances en ligne, ce qui a assuré le soutien continu pour les proches aidants alors qu'ils surmontent les difficultés de leur rôle à un moment particulièrement difficile.

Fournir des loisirs, de la relaxation et du repos pour les couples

L'automne dernier, pour la première fois, nous avons offert une évasion en couple sur le lac Couchiching, en Ontario. Cinq couples ont participé à l'évasion et ils ont profité de cette occasion pour être en vacances comme couples et pour être soutenus par des soins d'auxiliaires qui ont donné une pause aux proches aidants. Les couples ont participé à des activités à la rive, ils ont essayé le yoga pour les couples et ils ont joui d'une séance pour couples avec un consultant en matière de comportement. Des amitiés ont été commencées et elles continuent aujourd'hui.

Se soucier des proches aidants

Caring for the Giver, un petit projet pilote qui opère dans la région de Waterloo Wellington, en Ontario, offre du mentorat par des pairs aux proches aidants et aux familles lors des premiers mois critiques après un ACV, lors de la transition de l'hôpital au domicile. À l'aide d'une série de séances de formation à l'hôpital, des bénévoles qui étaient auparavant des proches aidants aident les nouveaux proches aidants

à comprendre à quoi s'attendre, ils les enseignent au sujet des soins à domicile, ils attestent leurs sentiments et ils donnent de l'espoir. Les résultats préliminaires nous donnent de l'encouragement que le programme aidera à baisser les réadmissions hospitalières, à augmenter le réengagement communautaire pour les survivants d'un ACV et à réduire considérablement les impacts négatifs en matière de la santé mentale et physique chez les proches aidants.

Des couples jouissent de notre première évasion en couple sur le lac Couchiching, en Ontario



Relever le défi d'une pandémie mondiale

En mars 2020, le dernier mois de notre exercice financier, l'Organisation mondiale de la Santé a déclaré une pandémie. Le nouveau coronavirus, la COVID-19, s'est répandu à l'échelle mondiale, causant la maladie et la mort et menaçant la capacité des systèmes de santé d'en faire face.

La pandémie a posé de multiples menaces aux personnes qui ont un handicap. La santé et la sécurité devaient être protégées par l'entremise d'une rigoureuse distanciation physique. Mais cette distanciation a aussi créé une crise d'isolement et elle a déstabilisé les programmes, les services et les réseaux de soutien auxquels cette communauté de personnes se fie chaque jour.

En réagissant à cette crise, nous avons pris des mesures rapides et décisives pour protéger les personnes que nous servons, ainsi que nos employés et nos bénévoles. Parmi ces mesures, nous :

- avons introduit des pratiques rigoureuses en matière de la santé et la sécurité afin que nos employés de première ligne puissent continuer de fournir des services essentiels à nos usagers dans leur habitation privée, les lieux de logement supervisé et d'habitation collective – mettant leur sécurité en jeu, car, c'est ce que font les employés de première ligne.
- avons réussi à créer une robuste voie d'approvisionnement pour assurer qu'il y a assez d'équipement de protection individuelle pour toute prestation continue de services.
- avons adapté plusieurs de nos programmes en personne d'emploi, nos programmes communautaires et d'Après un ACV afin qu'ils soient offerts virtuellement – en ligne, à l'aide de technologies

comme Zoom, et au téléphone – assurant que les personnes continuent d'avoir un accès à des soins et à des liens lors de cette période d'isolement.

- nous sommes joints au plaidoyer basé sur le secteur pour assurer que les plans de réaction du gouvernement fédéral et des gouvernements provinciaux en matière de la pandémie représenteraient et incluraient les besoins de la communauté des personnes qui ont un handicap.
- avons commencé à planifier et à mettre en œuvre notre collecte de fonds d'urgence Vaincre La Courbe, pour sensibiliser aux besoins des personnes qui ont un handicap lors de la pandémie, ainsi que de recueillir des fonds essentiels pour la prestation de programmes en ligne supplémentaires au cœur d'une crise économique majeure.

C'est avec grande gratitude que nous reconnaissons le courage, la ténacité et la persévérance démontrés par les équipes de direction, les employés et les bénévoles dans chaque partie de notre organisation. Nos équipes se sont unies. Les changements que nous avons fait au cours de l'année pour moderniser nos systèmes, éliminer les obstacles et améliorer notre agilité ont été mis à l'épreuve, et nous avons relevé le défi. Grâce à leurs efforts, nous avons réussi à minimiser l'impact de la COVID-19 dans nos milieux de travail et nos milieux de soins.

Alors que la pandémie progresse, elle continue de poser de nouvelles difficultés à la Marche des dix sous du Canada et à notre communauté. À l'aide d'optimisme, de créativité et d'un engagement au service, nous continuerons de relever ces défis et de permettre aux personnes qui ont un handicap de faire de même.



Programmes communautaires et Après un ACV



68 employés



958 bénévoles



22 088

consommateurs soutenus par
l'entremise de programmes
communautaires



11 285

survivants d'un ACV et proches
aidants ont été soutenus par
Après un ACV et Stroke Recovery
Association of British Columbia



26

groupes d'ACV opèrent en
Ontario et 27 programmes de
rétablissement après un ACV
opèrent en C.-B.

Mesurer notre impact

Chaque personne qui vit avec un handicap fait face à des difficultés uniques qui exigent des solutions uniques. Au cours de l'année dernière, la Marche des dix sous du Canada a élaboré des programmes actuels, elle a créé de nouveaux programmes qui abordent ces difficultés, et elle les a offerts de façons pratiques et accessibles à autant de personnes que possible.

Services de soutiens communautaires



1344 employés



433 bénévoles



1176

consommateurs qui vivent
dans leur communauté
avec du soutien de nos
Services d'auxiliaires



314

consommateurs qui vivent
dans leur communauté avec
du soutien de nos Services
d'aide aux personnes atteintes
d'un traumatisme crânien

Services d'aide à l'emploi



275 employés



5972 évaluations effectuées



1781

des employés ont trouvé un
emploi



Plus de **4000**
employeurs



Jour de l'air frais à notre camp d'aphasie de 2019 en Alberta.

Comprendre notre rendement financier

La Marche des dix sous du Canada a connu une autre bonne année en 2019/20, finissant, dans l'ensemble, en une situation financière équilibrée malgré l'impact économique de la COVID-19 dans le dernier trimestre.

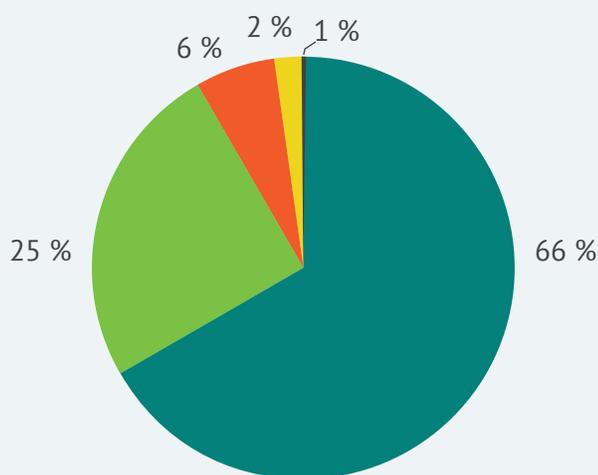
Cette année a été définie par une croissance dans plusieurs principaux flux de rentrées, y compris des subventions gouvernementales, des produits de la philanthropie et des frais de service. Cependant, les produits et les charges globales ont baissé par rapport à l'année précédente en raison de changements au sein du Programme Passeport du gouvernement de l'Ontario, dans lequel les subventions d'imputation à l'exercice que nous

administrons auparavant pour les personnes qui ont un handicap ont été centralisées. Ces changements n'ont eu aucun impact sur les résultats nets.

Conformément à notre engagement à gérer les fonds octroyés et donnés d'une façon responsable et efficace, 88 % du total de nos charges a été utilisé pour la prestation de programmes et de services, 9 % a été utilisé pour l'administration et 2 % a été utilisé pour la philanthropie.

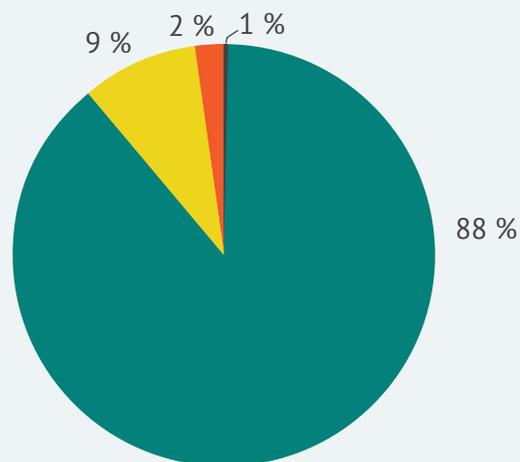
Nos réserves financières demeurent équilibrées à 17 millions de dollars, ce qui soutient la croissance à long terme et la stabilité du travail que nous faisons.

Produits d'exploitation pour 2019-20



- Subventions gouvernementales
- Frais
- Philanthropie et subventions non gouvernementales
- Produits tirés des placements et autres produits
- Recouvrements liés aux programmes

Charges d'exploitation pour 2019-20



- Charges des programmes
- Philanthropie
- Frais d'administration
- Amortissement

La Marche des dix sous du Canada

État consolidé des produits et des charges (Exercice clos le 31 mars 2020)

	Total de 2020 \$	Total de 2019 \$
Produits		
Subventions gouvernementales	87 604 884	84 495 549
Frais	33 637 317	32 676 406
Recouvrements liés aux programmes	603 705	18 108 193
Philanthropie et subventions non gouvernementales	8 302 087	8 155 929
Produits tirés des placements et autres produits	2 358 521	1 810 415
	<hr/> 132 506 514	<hr/> 145 246 492
Charges		
Charges des programmes	116 934 415	131 357 895
Philanthropie	2 676 902	2 919 600
Frais d'administration	12 336 648	9 820 835
Amortissement	543 737	497 774
	<hr/> 132 491 702	<hr/> 144 596 104
Excédent des produits par rapport aux charges	<hr/> 14 812	<hr/> 650 388

**Consultez nos états financiers audités complets pour des détails
à marchofdimes.ca/donnéesfinancières**

Merci à nos partisans

Plusieurs de nos programmes peuvent seulement être offerts grâce à la générosité d'une grande communauté de partisans. Allant de nos bénévoles qui font don de leur talent et de leur temps, à nos donateurs qui nous soutiennent financièrement, et aux personnes et organisations qui ont un

partenariat avec nous, nous tenons à remercier sincèrement toutes les personnes qui aident à la Marche des dix sous du Canada à établir un lien avec les personnes que nous desservons et à faire une différence dans leur vie.

Les noms des donateurs sont aussi publiés en ligne à marchofdimes.ca/donner (en anglais)

.....

Reconnaître nos bénévoles

Peu importe le niveau de qualification et d'engagement de nos employés, nous savons que nous ne pouvons pas tout faire. Les bénévoles ont diverses expériences et un potentiel illimité, ils contribuent leurs divers talents pour enrichir les expériences que nous pouvons offrir aux personnes que nous servons. Les bénévoles font

don de leur temps (et ils font aussi souvent des dons financiers), ils servent coude à coude avec des employés rémunérés, et ils établissent un lien avec les gens d'une façon unique. Nous remercions sincèrement chacun de nos 4000 bénévoles du travail essentiel qu'il fait.

Walk 'n' Roll

Walk 'n' Roll, une collecte de fonds annuelle qui a lieu à l'échelle du Canada, permet aux personnes qui ont un handicap physique de devenir actives et de sortir dans leur communauté tout en recueillant des fonds essentiels pour les programmes de la Marche des dix sous du Canada.

Les participants de cet événement, qui est ouvert aux personnes de tous les âges et de tous les niveaux de capacités – dont plusieurs exigent des cannes, des déambulateurs, ou des fauteuils roulants – marchent

ou roulent dans un parcours désigné dans un centre commercial local. Plusieurs participants viennent de nos groupes d'entraide pour les personnes qui ont subi un ACV, qui ont contracté la polio ou bien qui ont subi un traumatisme crânien, ou bien ils sont des résidents de nos habitations collectives. Les fonds sont recueillis par l'entremise de promesses de dons d'amis, de famille, de voisins et de collègues. De plus, les bénévoles jouent un rôle essentiel dans le succès de Walk 'n' Roll en sensibilisant et organisant ces événements locaux.



D^r Jonas Salk MD



Le Cercle d'amis commémore les travaux menés par le D^r Jonas Salk pour sauver des vies avec la mise au point du tout premier vaccin antipolio et ses contributions humanitaires, et il reconnaît la contribution cumulative de nos donateurs les plus exceptionnels.

Visionnaires | 1 000 000+ \$

Groupe financier Banque TD
La succession de Joseph, Janet et Ruby Youdell
La Fondation Trillium de l'Ontario

Découvreurs | 500 000 à 999 999 \$

Transamerica Vie Canada

Pionniers | 100 000 à 499 999 \$

Sociétés

Allergan Inc.
La Banque de Nouvelle-Écosse
Bell Canada
BMO Banque de Montréal
Banque canadienne impériale de commerce
CitiFinancial Canada Inc.
Dentons Canada LLP
Greenshield Canada
Gestion Horizon Capital Holdings Inc.
Régie des alcools de l'Ontario
Princess of Wales Own Regiment
RBC Banque Royale
Sanofi Aventis/Sanofi Pasteur
Banque Scotia
Shoppers Drug Mart
Shoppers Home Health Care
La famille du très honorable Paul Martin

Successions

La succession d'Alexander J. Morris
La succession de Bernard Mandell
La succession
de Donald Alexander Cromar
La succession de Doris Goodwin
La succession du D^r Ed et
de Bobby Yielding
La succession de Hazel Mae
Schwerdtfeger
La succession de Henry Daniel Statham
La succession d'Isabel
Margaret McDowell
La succession de John Haas
La succession de Margaret St. John
La succession de Mary Wanda Brown
La succession de Peter Collins
La succession de Vera M. Campbel
La succession de Vera Mellisa Fleming

Particuliers

Anne-Marie Canning
Alexander Christ
D^r David Collins
Agnes Faraci
D^r Sydney L. Gershon (décédé)
D^r Frank Mastrogiacommo
La famille Strahan
La famille Toby

Fondations

Fondation Bourassa Savaria
Community Foundation of Mississauga



Célébrer le soutien de longue durée de la famille Martin avec (de gauche à droite) Len Baker, président et PDG, le Très honorable Paul Martin fils, et Alfred Apps, partisan de la Marche des dix sous du Canada.

Mise en vedette d'un donateur – Le Très honorable Paul Martin fils

L'ancien premier ministre Paul Martin a été un généreux donateur à la Marche des dix sous du Canada pendant plusieurs années. Par l'entremise de sa société d'affaires, il soutient le Fonds de dotation de recherche biomédicale et de réadaptation du très honorable Paul Martin père, qui finance le Poste de professeur débutant Paul JJ. Martin de la Marche des dix sous du Canada à l'Université de Toronto.

Le Poste de professeur a été nommé au nom de Paul Martin père, le père de M. Martin, qui a piloté le premier programme universel de vaccination du Canada dans les années 1950 en tant que l'ancien Ministre de la Santé et du Bien-être social du Canada.

Au fil des ans, M. Martin a fait un don total de

206 000 \$. L'an dernier, il a fait un don de 20 000 \$ au Poste de professeur débutant et à notre Dîner gala Ability and Beyond. Nous sommes reconnaissants de sa générosité et de son engagement continu pour soutenir le travail que nous faisons.

PAUL MARTIN Sr.^{MD}



Le très honorable Paul Martin père a passé 39 ans en politique fédérale et toute une vie au service des Canadiens. La Société Paul Martin Sr. reconnaît les donateurs exceptionnels qui suivent l'héritage inspirant d'un grand Canadien qui, lorsqu'il était ministre de la Santé et du Bien-être, a introduit la vaccination universelle contre la polio au Canada.

Investisseurs | 50 000 à 99 999 \$

Sociétés

Canada Vie
Leon's Furniture Limited
Power Corporation of Canada
Sandy Beach Resort & Trailer Court Ltd.
Stewart McKelvey LLP
Sherkston Shores
Stewart McKelvey LLP

Fondations

ArcelorMittal Dofasco Employee
Donations Fund
Harmonize for Speech Fund
RBC Foundation
Rexall Foundation
The Hope Charitable Foundation
The Windsor Foundation
Fresh Air Fund du Toronto Star

Particuliers

Charles Gallant
Mark Golding
Elizabeth Greville
Andrew Howard
Pierrette Lévesque
Anthony Lisanti
Neil Rosta

Bienfaiteurs | 25 000 à 49 999 \$

Sociétés

Amdocs
CGI
Edco Financial Holdings Ltd.
Fisherman's Cove Tent & Trailer Park
Genx Inc.
Green Line Properties Limited (Hammock
Harbour)
Ipsen Biopharmaceuticals Canada Inc
ISAAC Canada
JSS Barristers
McKesson Canada
Oatley, Vigmond Personal Injury Lawyers
Résolu Produits forestiers
Scodesign Distribution Inc
Financière Sun Life

Sunspace Sunrooms
TELUS
Temec Engineering Group Limited

Fondations

Brunatti-Dyment Fund à la Niagara
Community Foundation
Doug Harvey-Smith Fund - Fondation
communautaire d'Ottawa
Marcel and Frances Labelle Foundation
The Dunkley Charitable Foundation
Winnipeg Foundation

Particuliers

Neil Anthes
Gladys Chan

Michael Chao
Dale Dantzer
Shawn Garbedian
Kathryn Kennedy
Steve Laciak
Harsha Malempati
Sandra Nymark
Lianne Tile
Linda Yielding

Patrons | 10 000 à 24 999 \$

Sociétés

Accenture Inc
BMO Marchés des capitaux
Burchells
Brewha Craft Beer Festival
Société canadienne des postes
Costco Wholesale Canada Ltd
Delmar International Inc
Deloitte LLP
General Coach
IBM Canada Ltd.
Kearns Edgewater Financial Services Inc.
Liberty Tax Service
Fédération Ontarienne pour les
Paralysés Cérébraux”
Parkbridge Lifestyle Communities Inc
Pellerin Inc.
People Corporation
Quatro Group Software Systems Inc.
Rideau Acres Campground
Wellington Laboratories Inc

Fondations

Calgary Shaw Charity Classic Foundation
Canadian Foundation For Physically
Disabled Persons
First Light Foundation
Garron Foundation
James & Alfreda Parlee Fund à la
Toronto Foundation
Masonic Foundation of Ontario
McLean Smits Family Foundation
Sofina Foundation
The Alice & Murray Maitland
Foundation
The John and Judy Bragg Family
Foundation
Walker Wood Foundation

Particuliers

Harold Baardsnes
Alan Barkin
Ann Burnside
John Clarke

Marc Dore
John D.Eastwood
David Farmer
David Fisher
Susan Flam
David Graves
Sharon Kim
Jereme Larouche
Stephen Reid
Keith Rodgers
Donald Rolfe
Mehdi Sadoughi
David Sharpe
Marie-Luc Simoneau
Kendra Toby
Dianne Tyers
Dennis Ullman
Erika Wagner

Membres | 5000 à 9999 \$

Sociétés

Placements CI
Duggan Benefits Insurance Agencies Inc
Emera Inc.
Global Coin Solutions
Goldline Mobility & Conversions
Hollywood Eye Magic
House of Wax Holdings Ltd
Groupe financier iA
London Police Association
MEDability Healthcare Solutions
Motion Specialties
Oxford Dodge Chrysler Ltd
Pride Mobility Products
Salma Jaffer Law
Sharp Electronics of Canada
Shop4Charity

Sryas Inc.
TransCanada PipeLines Ltd.
Urban Poling Inc
Wagners Law Firm
Watson Centre Society for Brain Health

Fondations

Al Roadburg Foundation
Allard Foundation Ltd
Amber Shurb-Beach Fund
Betty Quintus Memorial Trust
Cannonbury Foundation
CHIMP: Charitable Impact Foundation
Crist Family Foundation
D & F Zurbrigg Family Foundation
Edmonton Civic Employees Charitable
Assistance Fund

Honey & Leonard Wolfe Family
Charitable Foundation
J. E. Panneton Family Foundation
Lohn Foundation
PDM Charitable Foundation
Power to Give Foundation
The Albarrie Foundation
The Brumara Foundation
The Frank Fowler Foundation
Vancouver Foundation

Particuliers

Alfred Apps
Luis Barreto
Geoffrey Belsher
George Bulawka
Wong Choo

Membres | 5000 à 9999 \$

Michael Cole
Malcolm Collins
Luigi Conflitti
John Cordeau
June Dewar
Herman Dhotar
Dan Dodge
Daniel Gideon
Lorraine Halabisky
Margaret Halmer
Jane Jackson
Sandy Kimple
Patrick Kuiack

Gail Lamb
John Leliever
John Lynch
Philip Maguire
J Mather
Deborah Michielsen
Karen Mootoo
Shirley Mungall
Paul Myers
Paul Randall
Barbara Ritchie
Blair Roblin
Peter Rummye

Maria Schroeder
Kathryn Shaw
Glenn Solomon
Lubna Syed
Evan Watts
Brett W Wilson
Catherine Winchester
John Wittmann
Thomas Wolever

La Société Ellen Fairclough^{MD}



Ellen Fairclough a été la première femme à être élue députée fédérale au Canada. Elle était la présidente honoraire des 40 000 Mères marchantes[®] de la Marche des dix sous de l'Ontario qui ont fait du porte-à-porte dans des quartiers partout au Canada pour recueillir des fonds pour la recherche sur la polio. La Société Ellen Fairclough[®] commémore son esprit pionnier.

La Société reconnaît les donateurs qui ont fait un don individuel ou cumulatif de 1000 à 4999 \$. En raison de l'espace limité, seulement les donateurs qui ont contribué de 1000 à 4999 \$ au cours du présent exercice sont reconnus ici.

Sociétés

A. Brigandi Consulting Inc.
ACT/UTC Kelowna West Council #1003
Affleck Greene McMurtry LLP
Bayshore Soins de santé
Blake, Cassels & Graydon LLP
Bloombergsen Inc
Boehringer-Ingelheim Canada
Browne Law Office Professional Corp.
Candeal
Caregiver Omnimedia Inc
Carpenters & Allied Workers Local 27
Challenger Motor Freight
Comutek College
Cox & Palmer
East West Medical Products
Entuitive Corporation

Fairbank Investment Management Ltd.
First West Credit Union
Gem Healthcare Group Ltd
Gibson Energy ULC
Gunn Nuclear Inc.
Hammond Power Solutions Inc
Horizon North Logistics Inc.
Jewelers Mutual Insurance Group
Kearns & Company
Lennard Commercial Realty Brokerage
Liberator Communications Canada
E.E.S. Financial Services Ltd.
McInnes Cooper
Medavail Technologies Inc.
Mickelson & Whysall Law Corp
Mobility In Motion
Motion Composites Inc

Northwind Canada Inc
Okanagan Aggregates Ltd.
Fédération Ontarienne pour les
Paralysés Cérébraux
Paulmac's Pets Peterborough
PCM Technology
Pluribus Technologies Inc
Quatro Group Software Systems Inc.
Sikand Medicine Professional Corporation
United Brotherhood of Carpenters &
Allied Workers
Wawanesa Mutual Insurance Company
Yurek Pharmacy Ltd.

Fondations

Dr. Samuel S. Robinson Charitable
Foundation

Duboc Family Foundation at Toronto Foundation
Retired Teachers Organization Legacy Foundation
Rotary Club of Mississauga Foundation
The Alan & Joan French Foundation
The Bay Tree Foundation
The David & Faye Sobey Foundation
The David and Shelley Peterson Foundation
The Ed and Ina Ostergaard Family Fund
The Henry & Zelda Korenblum Family Foundation
The HG Bertram Foundation
The Jackman Foundation
The Joan Arbogast Memorial Fund
The Kelly Patrick & Sophie Palmer Foundation
The Larry Bannerman Foundation
The McLaughlin-Flinn Fund
The Miriam and Harold Green Family Foundation
The Muehlenfeld Family Foundation
The Norma & Larry Bertuzzi Giving Fund
The Paul & Bernadette Wainwright Family Foundation
The Schwenger Family Foundation
The Shawana Foundation
The Susannah Biggs Family Fund
United Church of Canada Foundation

Particuliers

Lynette Arntsen
Susan Barrett
Art Bond
Elinor Cale
Michael Cavanagh
David Cottingham
Angie Crittenden
Roger A Dixon
Christopher Gallimore
Blake Goldring
Willimin Griffiths
June Gurvich
Frank Iacobucci
Boehringer Ingelheim
William Jardine
Peter Krochmaluk
Sylvie Lapointe
Lucien Lariviere
Natalie Lazarowych
Mary Licausi
Louise Lim
Steven Manders
Robert W Martin
Robert W Martin
George May
Stewart Mckelvey
Lynn Mcternan
Chrisoula Mirkopoulos

Carol Moffatt
Patricia Molland
Chad Muir
Jerry Nieczyporowski
Volmar Nordman
John Pavlov
Wilhelmina Peddie
Bonnie Perchaluk
Jim Peterson
Joseph Quattrocchi
Gareth Ritcey
Margaret Roland
Barbara Scott
Leonard Shirchenko
Laurene Smith
Mary Smith
Val & Rob Thompson
Elizabeth Wagg
Rory Wallace
Dennis Werkman
Bob Woehl
Jennifer Wolfenden
Man Wong

Partenaires Centraide

Centraide du nord-est de l'Ontario
Centraide d'Elgin Middlesex
Centraide du Grand Toronto
Centraide de Guelph Wellington Dufferin
Centraide de Kingston, Frontenac, Lennox, et Addington
Centraide de Sarnia-Lambton

Centraide de Sault Ste. Marie et du district d'Algoma
Centraide de St. Catharines et du district
Centraide de Stormont, Dundas et Glengarry
Centraide des communautés dans la région de Waterloo



Mise en vedette d'une donatrice – Jane Jackson

Chaque année, nous organisons une série de thés d'honneur, nommés OpportuniTea avec Kate Linder, où des amateurs et amatrices de l'émission peuvent rencontrer les acteurs et actrices en achetant des billets. Jane a lu au sujet de la Marche des dix sous du Canada auparavant, mais c'était son penchant pour Y&R qui était la raison pour laquelle elle a acheté son premier billet pour OpportuniTea en 2018. Elle a décidé d'aller jusqu'au bout et d'acheter un billet de prime pour un dîner intime de « rencontre des vedettes ». Sous peu, elle avait décidé de faire un don de 20 000 \$ et maintenant elle le fait chaque année – peu importe si elle peut aller aux thés d'honneur.

La Marche des dix sous du Canada n'est qu'une des organisations à but non lucratif que Jane soutient. Elle poursuit la croyance de ses parents en philanthropie, mais elle a cru qu'il était important de trouver les organisations qui lui sont les plus importantes.

« Je suis retraitée et je veux tout simplement aider d'autres personnes, » dit-elle.

Alors qu'elle a appris davantage au sujet de ce que nous faisons, Jane a réalisé que la Marche des dix sous du Canada lui convient bien. Elle croit à notre mission : Maximiser l'indépendance, l'autonomie et la participation communautaire des personnes ayant un handicap.

Jane, elle aussi, a presque subi un handicap. Étant donné que ses cordes vocales ont été endommagées en raison de la chirurgie du cancer, elle a subi une trachéotomie en 2014. Elle sait que cela fait en sorte qu'elle est vulnérable, mais elle a refusé de l'empêcher de jouir de sa vie.

« Je suis bénie. Je peux parler. » rit-elle. « Je peux m'apitoyer, ou bien je peux garder une attitude positive et faire ce que je peux pour aider les autres qui sont moins chanceux. Donc, c'est ce que je fais. »

OpportuniTEA avec Kate Linder et ses amis

Nos événements annuels OpportuniTEA sont dotés d'un thé d'honneur avec Kate Linder, étoile de *The Young and the Restless*, et d'autres personnes de l'émission populaire en journée. Les amateurs et amatrices passent du temps avec leurs étoiles préférées, ils et elles posent des questions et

soutiennent la Marche des dix sous du Canada en achetant des billets et faisant une offre pour nos articles à la vente aux enchères et à la vente aux enchères par écrit. En 2019/2020, notre OpportuniTea à Toronto a recueilli 110 000 \$, et Calgary a recueilli 50 000 \$.



Kate Linder et des acteurs et des actrices de l'émission avec des amatrices à OpportuniTea.

Dons spéciaux

Agences et clubs de service

Bingoland South (Nepean)
Community Spirit Gaming Centre (Kingston)
Cranberry Resort
Delta Bingo Gaming Centre (Barrie)
Delta Bingo Gaming Centre (Peterborough)
Fort Langley Lions
Chevaliers de Colomb - conseil numéro 10888 de Holy Redeemer
Chevaliers de Colomb - numéro 13461
Lions Club of Kingston
Masonic District Hamilton 'A'
Mississauga Central Lions Club
Resorts of Ontario
Rotary Club of Bowmanville
Rotary Club of Hearst
Travelodge Belleville

Entraide Campeurs

ATL Distributing
Bensfort Bridge Resort
Bids for Benefit
Bissell's Hideaway
Camping In Ontario
L'Association canadienne de véhicules récréatifs (ACVR)
Country Gardens RV Park
Emerald Lake Trailer Resort & Waterpark
Fisherman's Cove Tent & Trailer Park
Fort Langley Lions Gaming Acct
General Coach Canada
Global Coin Solutions
Great Blue Resorts
Green Line Properties Ltd.
Green Wood Gems
Hammock Harbour RV Park
Leisure Time Park & Trailer Sales
Linwood Parks

MediaTown Marketing
Mr. Sub (MTY Group)
Ontario Recreation Vehicle Dealers Association (ORVDA)
Our Ponderosa Cottage & RV Resort
Parkbridge Lifestyle Communities Inc
Pioneer Point Cottage & RV Resort
Play It Forward
Qwick Wick
Rideau Acres Campground
Sandy Beach Resort & Trailer Court Ltd.
Santa's Village
Saugeen Springs RV Park
Sherkston Shores
Sun RV Resorts
Sunspace
Sunspace Lottery
Sunspace Sunrooms
The Branding Company
Woodland Park (Sauble)

Promesses de don de police d'assurance-vie

Fraser Deacon
Jerry Lucas
Patricia Maguire
Andria Spindel

Habitation à but non lucratif

SHBNL
Arlanxeo Foundation
AWB Charitable Foundation
Bishop Alexander Carter Foundation
Bot Construction Ltd.
La Corportation Cadillac Fairview limitée
D.H. Gordon Foundation
Electrical Contractors Association Of Sarnia
General Contractors Section Of Sarnia Construction Association

H.G. Bertram Foundation
Chevaliers de Colomb - St. Jacques
LiUNA Local 1089
Lodge Of The Ancient Landmarks No. 654
Martin Foundation Fund à la Hamilton Community Foundation
May Court Club of Oakville
Mechanical Contractors Association Of Sarnia
La Société de gestion du Fonds du patrimoine du Nord de l'Ontario
Oakville Community Foundation
Ontario Realtors CARE Foundation
REALTORS Association of Hamilton-Burlington
Rotary Club of Hamilton Mountain
Rotary Club of Oakville
Rotary Club of Oakville Trafalgar
Rotary Club of Sudbury Sunrisers
Sarnia Construction Association
Schwenger Family Foundation
Shell Canada
Smith Funeral Home
Sudbury Real Estate Board
Toronto Real Estate Board
Walmley Foundation

Dîner gala Ability and Beyond

Le Dîner gala Ability and Beyond est un événement annuel doté de conférenciers connus qui ont une expérience personnelle de la vie avec un handicap ou de la prestation des soins. En 2019, nous avons souhaité la bienvenue à Mark McEwan,

journaliste et survivant d'un ACV, qui a discuté de son expérience d'un ACV et de la réadaptation, ainsi que du soutien qu'il a reçu de ses amis et de sa famille. L'événement a recueilli 175 000 \$ pour Après un ACV.



Carolyn MacKenzie, présentatrice de Global, et le D' Luis Barreto, membre du conseil d'administration de la MDSC, avec le D' Denis Richard, lauréat du Prix Jonas Salk en 2019.



Blair McCreadie de Dentons Canada LLP reçoit le Prix d'esprit d'entreprise de Lara Kaufman



Dîner Ability and Beyond, Toronto, 2019. **De gauche à droite** : Len Baker, président et PDG de la MDSC, Carmen Richardson, Karen Whitty, commanditaire des vins, propriétaire de 13th Street Winery, Mike Cole, commanditaire des titres, vice-président directeur et DPI de Bell, Barb Cole, John Stoneman, co-président du Dîner, partenaire de Kearns Edgewater Financial Services Inc., Samantha Madigan, Mark McEwen, conférencier, Carolyn MacKenzie, présentatrice de The Morning Show, James Martin, Annette Woloshen, Lawrence Hughes, compagnie aérienne commanditaire, vice-président principal, personnes et culture de Porter Airlines Inc.

Rock for Dimes

Rock for Dimes est une série d'événements de musique à l'échelle du Canada dotés de groupes amateurs de musique qui font don de leur temps et de leur talent pour recueillir des fonds pour nous

par l'entremise de ventes de billets à des concerts locaux. L'an dernier, huit événements à l'échelle du Canada ont recueilli un total combiné de 180 500 \$ pour des programmes et des services locaux.



Glenn Solomon lors de sa performance à Rock for Dimes.

Mise en vedette d'un donateur – Glenn Solomon

Glenn Solomon, c.r., un partenaire à JSS Barristers à Calgary, est un partisan et donateur depuis longtemps de la Marche des dix sous du Canada. Glenn joue de la batterie pour The Advo-Cats, un groupe d'avocats qui joue de la musique pour des œuvres de bienfaisance. The Advo-Cats jouent à Rock for Dimes à Calgary

depuis 2012. Glenn a aussi participé en tant que juge célèbre quand son groupe de musique a pris une rare pause d'une année. Glenn a recueilli plus de 125 000 \$ pour nos programmes. Merci, Glenn, d'avoir fait une différence dans la vie des Albertains et Albertaines et tous les Canadiens et toutes les Canadiennes qui ont un handicap!

Mise en vedette d'un donateur – Frank Miele

Frank a commencé en 2011 en tant que capitaine de région pour la Campagne de porte-à-porte communautaire à Orleans. Il a pris sa retraite et il aime beaucoup gérer une grande équipe de solliciteurs et de sollicituses. Aujourd'hui, il gère plus de 85 solliciteurs et sollicituses bénévoles dans sa communauté,

il communique régulièrement avec chacun et chacune, et il les encourage à sortir et à faire leur porte-à-porte. Pour la dernière Campagne, Frank et son équipe de bénévoles ont recueilli 4500 \$ pour les programmes de la Marche des dix sous du Canada pour les personnes qui ont un handicap.

Commanditaires d'événements spéciaux

Les compagnies suivantes ont fait un généreux don de produits et les particuliers suivants ont fait un don de temps estimable à l'aide d'apparitions pour soutenir nos événements spéciaux; notamment, Rock for Dimes (à l'échelle nationale), le dîner gala Ability & Beyond et OpportuniTEA avec Kate Linder et ses amis à Calgary et Toronto.

Sociétés

4M Management Ltd.
A&M Sewer And Water Services
Access Independent Living Services
Access Ramp & Mobility Systems Inc.
Accessible Daily Living
Aeroterm
Agency59 Response Ltd.
AGTA Home Healthcare
Airgo
American Standard
ATB Financial
Atlantic Poly Liners Inc.
Baber Design + Build
Barrier Free Real Estate
Bayshore Home Health
BlueStone Properties
Bluewater Power Distribution Corp.
Groupe financier BMO
Braunability Canada
Bruno
Burchells LLP
Caesars Windsor Hotel & Casino
Société canadienne d'hypothèques
et de logement
Canadian Progress Club (Saskatoon)
Canadian Tire
Financière Canoe
Caregiver Omnimedia Inc.
Cash Casino
Casino Nova Scotia
Placements CI
CIBC - MELLON
CIBC Wood Gundy
Théâtre Corona
Cox & Palmer LLP
Crosson Holdings
Custom Mobility
Dentons Canada LLP
Devonian Coast Winery
Drive Medical Canada Inc.
DRUMS Inc.
Echelon Partenaires en gestion
de patrimoine
EllisDon Group of Companies
Espace Libre
Fidelity Investments Canada
General Coach Canada
Goldline Mobility & Conversions
Gudmundseth Mickelson LLP
Hill Street Beverage Co.
HME Limited
Hodges Home Renovations Inc.
Home Modifications Canada
Homewood Health Products Inc.
IMP Group International
Inspirations News
Jenkins Marzban Logan LLP
John McMillan LLP
JSS Barristers
Laird Plastics
Lawdell Services Limited Partnership
Lemay 60
Leon's Furniture Limited
Lerners Lawyers
Liberty Tax-Markham
London Police Association
London Police Service
London Renovations
Instruments de musique Long &
McQuade
Lumina Management Consultants
Madaisky & Company
Mathews Dinsdale & Clark LLP
McGregor Financial Inc.
McInnes Cooper
McKesson Canada / Drug Trading Co. Ltd.
McMillan Law Professional Corporation
MedAvail Technologies Inc.
Mercer
Meridian Credit Union Limited
Chapitre du Club des AVC de Montréal
Moving Forward Rehabilitation and
Wellness Center
Oxford Dodge Chrysler (1992) Ltd.
Paladin Labs
PartnerIT Corporation
Peggy Stewart-Triland Realty
Pellarin Inc.
Performance Health (anciennement
Patterson Medical)
Permobil Canada
Precision Home Medical Equipment
Pride Mobility Products
Prohibition Free House
RE/MAX
Respiratory Homecare Solutions Canada
Inc.
Richards Buell Sutton LLP
Saskatoon Aerocentre
Savaria
Scodesign Distribution Inc.
Scodesign.com
Silver Cross Automotive Inc
Singleton Reynolds LLP

Singleton Urquhart Reynolds Vogel LLP
Solo Liquor
Stewart McKelvey LLP
Sunspace Sunrooms
Temec Engineering Group Limited
The Automax Centre
The Bike Shoppe
The Great Hall
The Walkin Tub
Tilco Electric Ltd.
Tony Nicasastro RE/MAX REAL ESTATE
Trillium Bookkeeping Inc.
Tundra Process Solutions Ltd.
Vogel LLP
Wagners
Wilcock Mobile Service Ltd.
Youngs Insurance Brokers
Yurek Pharmacy Ltd.

Particuliers

Adam E. Cieply
Andrew McCoubrey

Brian Rogers
Calum A. Hester & Hiroko Kitamura
Charles & Alice Yam
Dan Owen
Daniel Gideon
Darran McDougall
David A. & Yukiko Joyce
David Farmer
Dawn Stewart
Dennis R. Ullman
Esther & MoisheHalpern
Frank Forte
Fred Boehli
Fred Dermarker
Glen Murphy
Glenn Solomon
Iris Nicholaichuk
Irwin Levy
Jeff P. Pellarin
Jim Taipale
Joe Morrison
Kelly Cooper

Krista Sullivan
Lauri A. Brunner
Lynn Wagner
Marc J. Dore
Marc-L Porter
Marilyn Krelenbaum
Mark Slay
Mary Lynne Stewart
Mike & Niloufer Bhesania
Paul Dunphy
Peter Gatzsch
Pressé Mason
Raymond Wagner
Robert Walker
Russell Broom
Sarah Baber
Stephen & Tamara Wong
Steve Elkin
Terry Eisthen
W. Brett Wilson

Don en nature

Sociétés

100.7 Cool FM (Windsor)
13th Street Winery
Abercrombie Country Club
Aesop
AGO - Art Gallery of Ontario
Alaska Airlines
Alexanian Flooring
Alexanians
Ambassador Limousine
AMOS Pewter
Ana Pascos
Ana Pascos ~ Portrait Artist
Anna Plaskett
Atlantica Hotel Halifax
Bacardi Canada Inc
becrateful

BEESTUNG
Bell Canada
Best Western Premier Calgary Plaza
Hotel & Conference Centre
Bird Kingdon
Birdies for Kids
Bissell's Hideaway
BOOM 97.3, Toronto
Braund
Brightwood Golf & Country Club Ltd.
BrownStones Sports Lounge &
Restaurant
Calgary Herald
Calgary Sun
Calgary Zoo
Cambridge Suites Toronto
Camden Spa

Canada Cares
Canada's Sports Hall of Fame
Canadas Wonderland
Caregiver Omni Media
Carlton Cards
Carriage House Inn
Château des Charmes
CHOM FM, Montreal
Cineplex
Clarins
Classic Rock Free 98.1 FM, London
CNE
Continental Currency Exchange
Currency Converters (Waterloo)
Danby Appliances
Dawson Dental Centres – Aurora
Dentons Canada LLP

Dhoui Chang Photography
Di Profio Wines Limited
Double Zero
DUFFLET PASTRIES
Eastern Front Theatre
Edgewater Financial Group Inc.
Edible Matters
Egencia
Espy Experience
Fabricland
Fox Harb'r Resort
FURious Fur
G & C Salon
Gaúcho
Gentec International
GenX Solutions
Global Calgary
Global Toronto
Global, BC
Global, Halifax
Global, Montreal
Goodlife Fitness
Granite Springs Golf Club
Halifax Marriott Harbourfront
Hearthstone Inn
Holland America Cruise
Hollywood Magic
Hotel Elan
ideacity
Inglewood Golf and Curling Club
Jack 96.9 FM, Vancouver
Jérôme Photographer
Joe Toby
Just Your Average Joes
& Riverside Banquet Hall
K106.3 (Sarnia)
KEILHAUER
KonMari
Long & McQuade
Marcelle
Maritime Dance Academy
Mary Licausi
Marynissen Estates Winery
McKesson Canada

Medieval Times
Miko Photography
Montreal Gazette
Moxie's Grill & Bar, Halifax
Murphy's The Cable Wharf
/Ambassatours Gray Line
News Talk 770, Calgary
Noble Estates Wine & Spirits
NovaScotian Crystal
NOW Communications, Toronto
Nutcracker Sweet Incorporated
On the Rocks
Porter Airlines
Postmedia
PSAV Calary & Toronto
Q104, Halifax
Q107 Calgary
Renaissance Wine
RnR Wellness Spa LE GERMAIN
Rockway Wines
Royal York
Salon Resource Group
Salvedge Fashion
SaskPower
Scott Grondin
Scott Grondon Photography
Shakers Roadhouse
Sharp Electronics
Sherkston Shores / Live Lounge
Shop4Charity
SoulPepper
Stage West Calgary
Sun RV Resorts
Sunspace Sunrooms
Suzanne Serfaty
Symphony Nova Scotia
Tarragon
Tetley
The Coast, Halifax
The Foreign Affair Winery
The Hangar Flight Museum
The Old Spaghetti Factory
The Old Triangle Irish Alehouse
The Palace Theatre

The Providence
The Shore Club
The Weather Network
The Westin Calgary
The Young and the Restless
Toronto Sun
Toronto Symphony Orchestra
Try This Hair Co.
Twinings
Tyme
Ultimate Currency Exchange
Uptown Salon & Spa
Vancouver Sun
Vertigo Theatre
Via Rail
Vienni Wines
Vive Rejuvenation + Hotel
W.A.C. Hair Group
Warner Marketing
Whirlpool Corporation
White Point Beach Resort
Zatzman Sportsplex

Particuliers

Beth Maitland
Brenda Feldman
Bret Hart
Brian Greenway
Bryton James
Carolyn MacKenzie
Christian Le Blanc
Glenn Solomon
Jeff McArthur
Jodi Hughes
Kate Linder
Krystal Khalil
Linda Olsen
Patti Denney
Particuliers
Paul Dunphy
Robin Wyss
Tracy Schmitt
William Shatner

Recherches et prix

Célébrer le succès

Chaque année, nous rendons hommage aux personnes et aux organisations qui ont relevé les défis au sein de la Marche des dix sous du Canada et au-delà. Nous sommes fiers de mettre

en vedette le travail qu'elles font et de reconnaître les contributions qu'elles ont faites pour créer une société plus accessible et plus inclusive.

Prix Jonas Salk

Le Prix Jonas Salk, d'une valeur de 10 000 \$, est présenté annuellement à un(e) scientifique, un médecin, ou un chercheur canadien ou une chercheuse canadienne qui a fait une formidable contribution médicale ou scientifique qui prévient, allège ou élimine un handicap physique.

En 2019, le prix a été octroyé au Dr Denis Richard pour ses recherches sur les causes complexes de

l'obésité. Le Dr Richard examine les mécanismes cellulaires qui influencent l'apport alimentaire et la dépense énergétique, ainsi que les meilleures pratiques pour le traitement de l'obésité. Il est possible que le travail qu'il fait aidera aux Canadiens et Canadiennes à l'échelle du Canada, y compris ceux et celles qui vivent avec un handicap, à surmonter les défis considérables de l'obésité.

Prix d'esprit d'entreprise



Présenté à : *Dentons Canada LLP*

Ce prix est présenté annuellement à une organisation qui affecte positivement la vie des survivants d'un ACV et des proches aidants à l'échelle du Canada.

Dentons Canada LLP Dentons Canada LLP est une société nationale canadienne d'avocats, ayant des bureaux dans les grandes villes à l'échelle du Canada, qui soutient les soins de santé et le bien-être nationaux et locaux par l'entremise de dons et de travail bénévole.

Depuis 1994, Dentons a fait un don de plus de 200 000 \$ aux programmes de la Marche des dix sous du Canada, y compris Après un ACV, par l'entremise de notre Dîner gala Ability & Beyond et notre collecte de fonds Rock for Dimes à Toronto. L'engagement de Dentons à redonner nous a aidé à soutenir les Canadiens et les Canadiennes qui vivent avec un handicap afin qu'ils et elles puissent jouir de l'inclusion, de choix, et de contrôle dans leur vie quotidienne.

Prix communautaires

Prix de l'aménagement pour accès facile



Présenté à : *Aga Khan Museum*

Ce prix est décerné à un ou des propriétaire(s) d'immeuble ou d'installation qui a été conçu(e) ou rénové(e) avec une attention particulière à l'accessibilité pour les personnes qui ont un handicap.

Prix du Juge George Ferguson



Présenté à : *Mark et Mary Anne Ewer*

Ce prix est décerné à une entreprise, à une organisation ou bien à une personne qui contribue d'une façon remarquable à permettre « l'égalité et la pleine participation » pour les personnes qui ont un handicap.

Prix de la réadaptation professionnelle



Présenté à : *Dailey's Independent*

Ce prix est décerné à une entreprise, une organisation, ou bien une agence qui fait une contribution remarquable à la réadaptation professionnelle et à l'emploi des adultes qui ont un handicap physique.

Prix de partenariat communautaire



Présenté à : *Brain Injury Association, Sudbury and District*

Ce prix est décerné à une organisation ou bien un groupe communautaire pour l'excellente collaboration avec la Marche des dix sous du Canada pour soutenir les personnes qui ont un handicap.

Prix d'excellence Richard Kall pour employés



Présenté à : *Ellen Cotton et Wendy Tushingham*

Ce prix est décerné à n'importe quel(le) employé(e) à temps plein ou à temps partiel qui démontre l'altruisme et l'excellence, qui améliore le milieu de travail et le service à la clientèle.

Bourse de formation professionnelle Wade Hampton

Présenté à :



Ethan Spencer



Gabriel Medeiros



Michael Fischer



Shaheer Syed Muhammad



Victoria Ross

Cette bourse est décernée à des personnes qui ont un handicap physique qui exigent de l'aide financière pour poursuivre une profession ou bien un objectif de carrière.

Prix du président

Ces prix sont présentés aux employés et aux équipes de la Marche des dix sous du Canada qui ont fait du travail exceptionnel au cours de l'an dernier.



Cette année, les lauréates du **Prix de reconnaissance individuelle** étaient Nadia Troisi, Rebecca Dade et Marcia Wright.



Les lauréats du **Prix de reconnaissance d'une équipe** étaient nos employés à Niagara Assisted Living Outreach.

Félicitations et merci de votre engagement et dévouement à la MDSC!

Lisez ce rapport en ligne, avec des fonctions multimédias supplémentaires!
marchofdimes.ca/rapportannuel2020



La marque de confiance du Programme des normes est une marque d'Imagine Canada utilisée sous licence par la Marche des dix sous du Canada | N° d'enreg. d'org. de bienfaisance 10788 3928 RR0001



@marchofdimescda

1-800-263-3463

www.marchofdimes.ca